

**Zeitschrift:** Tagblatt des Grossen Rates des Kantons Bern  
**Herausgeber:** Grosser Rat des Kantons Bern  
**Band:** - (1965)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Register

## zum Tagblatt des Grossen Rates des Kantons Bern für das Jahr 1965

---

### Verfassungsänderungen

Abänderung von Artikel 3 der Staatsverfassung (Stimmberechtigung für Niedergelassene und Aufenthalter); 2. Lesung 4, Ergebnis der Volksabstimmung 596

Abänderung von Artikel 12 Absatz 1 und Artikel 13 (Wählbarkeit der Frauen in die Gerichte); 2. Lesung 72, 350, 362, Ergebnis der Volksabstimmung 596

Gegenvorschlag zum Volksbegehren vom 18. Januar 1964 betreffend die Einführung des fakultativen Referendums und des Mitspracherechts des Volkes bei der Erteilung von Wasserrechtskonzessionen; 2. Lesung 100, Ergebnis der Volksabstimmung 383

### Volksbegehren

Einführung des fakultativen Referendums und des Mitspracherechts des Volkes bei Erteilung der Wasserrechtskonzessionen; Volksbegehren vom 18. Januar 1964; 2. Lesung 100, Rückzug der Initiative 128

Kinderzulagen für Arbeitnehmer, Abänderung von Artikel 8 Absatz 1 des Gesetzes vom 5. März 1961; Ergebnis der Volksabstimmung 232

### Volksbeschlüsse

Aufnahme von Anleihen bis zum Betrag von 100 Millionen Franken zur Konsolidierung der laufenden Schuld des Staates; Ergebnis der Volksabstimmung 230

Bereitstellung finanzieller Mittel zur Förderung des Wohnbaues; Bestellung der Kommission 498, Beratung 707, 720, 733

Neubau des Salzmagazins beim Südbahnhof Weissenbühl-Bern; 130, Ergebnis der Volksabstimmung 383

### Gesetze

Arbeit in Industrie, Gewerbe und Handel, Einführungsgesetz zum Bundesgesetz vom 13. März 1964; Bestellung der Kommission 373, 1. Lesung 445, 2. Lesung 652

Arbeitsvermittlung und Arbeitslosenversicherung, Abänderung des Gesetzes vom 5. Oktober 1952/ 1. April 1962; 1. Lesung 444, 445

Besoldungen der Lehrer an Primar- und Mittelschulen; 2. Lesung 39, Ergebnis der Volksabstimmung 233

Einführungsgesetz zum Bundesgesetz über den Zivilschutz; 1. Lesung 47, 2. Lesung 250, Ergebnis der Volksabstimmung 596

Enteignung; 1. Lesung 74, 88, 99, 2. Lesung 352, 354, Ergebnis der Volksabstimmung 596

Ergänzungsleistungen zum AHA/IV-Gesetz; Bestellung einer Kommission 498, 1. Lesung 690, 693

Erziehungs- und Versorgungsmassnahmen; 1. Lesung 110, 114, 128, 147, 2. Lesung 273, 282, Ergebnis der Volksabstimmung 596

Kinderzulagen für Arbeitnehmer, Abänderung von Artikel 8 Absatz 1, des Gesetzes vom 5. März 1961 (Gegenvorschlag zum Volksbegehren); Ergebnis der Volksabstimmung 232

Kinderzulagen für Arbeitnehmer, Revision des Gesetzes vom 5. März 1961; Bestellung der Kommission 374, 1. Lesung 460, 2. Lesung 689, Brichtigung 719

Lehrerbildung; Bestellung der Kommission 373, 1. Lesung 499, 514

Nutzung des Wassers; Ergebnis der Volksabstimmung 4

Öffentliche Feiertage und Sonntagsruhe; Ergebnis der Volksabstimmung 4

Organisation des Kirchenwesens, Abänderung des Gesetzes vom 6. Mai 1945; Ergebnis der Volksabstimmung 230

Vorführung von Filmen; Bestellung der Kommission 498, 1. Lesung 752, 764

### Dekrete

Aufteilung der amtlichen Werte von Wasserkräften auf die beteiligten Gemeinden, Abänderung des Dekretes vom 6. September 1956; 190, 194

Ausführungsdekret zu Artikel 13 des Lehrerbesoldungsgesetzes; 42

Baubewilligungsverfahren; Bestellung der Kommission 498, Behandlung 776, 779

- Besoldung der Lehrer an Primar- und Mittelschulen, Dekret zu Artikel 30 des Gesetzes vom 4. April 1965; 526
- Beteiligung des Staates an den Entschädigungen für den zusätzlichen Unterricht und für den Vorsteher an Primar- und Mittelschulen; 526
- Beurkundung von eidesstattlichen Erklärungen; 669
- Bezug von Steuern von Fremdarbeitern (Steuerbezug an der Quelle), Ergänzung des Dekretes vom 6. September 1956; 191, 194
- Bildung und Umschreibung der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Wyssachen; 647
- Einreihung der Gemeinden in Beitragsklassen für die Lehrerbesoldungen; 42
- Einteilung des Kantons in Primarschul-Inspektionskreise; 532
- Erhebung von Beiträgen der Grundeigentümer an die Strassenbaukosten der Gemeinden; 324, 365
- Erhöhung der Zahl der Kammerschreiber beim Obergericht; 569
- Errichtung von Pfarrstellen; 647
- Festsetzung der Bau- und Einrichtungsbeiträge an Gemeinde- und Bezirkskrankenanstalten; 209
- Finanzielle Leistungen des Staates an die Kindergärten und Versicherung der Kindergärtnerinnen; 526
- Gewährung von Teuerungszulagen an die Lehrer der Primar- und Mittelschulen; 42
- Gewährung von Teuerungszulagen für die Jahre 1965 und 1966 an die Behördemitglieder und an das Staatpersonal; Bestellung der Kommission 499, Behandlung 636
- Gewährung von Teuerungszulagen für die Jahre 1965 und 1966 an die Lehrer der Primar- und Mittelschulen; Bestellung der Kommission 499, Behandlung 636
- Gewährung von Teuerungszulagen für die Jahre 1965 und 1966 an die Mitglieder des Regierungsrates; Bestellung der Kommission 499, Behandlung 636
- Gewährung von Teuerungszulagen für die Jahre 1965 und 1966 an die Rentenbezüger der Versicherungskasse und der Lehrerversicherungskasse; Bestellung der Kommission 499, Behandlung 636
- Organisation der Direktion der Bauten und Eisenbahnen, Abänderung des Dekretes vom 11. November 1952; 328
- Organisation der Finanzdirektion, Abänderung des Dekretes vom 11. November 1959; 192, 194
- Organisation der Landwirtschaftsdirektion; Bestellung der Kommission 498, Behandlung 652
- Organisation der Direktion der Volkswirtschaft, Abänderung des Dekretes vom 18. Februar 1959/17. November 1960; 256
- Pfarramtliche Obliegenheiten in den Heil- und Pflegeanstalten Waldau und Münsingen, Abänderung des Dekretes vom 16. November 1960; 200
- Schaffung eines Amtes für Beziehungen zur Öffentlichkeit; 5
- Staatliche Leistungen an Anlagen der Wasserversorgung und der Beseitigung des Abwassers, des Kehrichts, der Tierkadaver und anderer Abfälle; 316, 319
- Steuerteilung unter bernischen Gemeinden, Abänderung und Ergänzung des Dekretes vom 13. November 1956; 190, 194
- Umlegung von Baugebiet und die Grenzregulierung; 156, 167, 362
- Veranlagung der direkten Staats- und Gemeindesteuern, Abänderung des Dekrets vom 5. September 1956; 189, 194

### Grossratsbeschlüsse

- Kantonalbank und Hypothekarkasse, Erhöhung des Dotationskapitals; 306
- Neues Kraftwerk Bannwil; 296

### Regierungspräsidium

#### Jurassische Angelegenheiten (chronologisch):

- Motion Delaplace, 16
- Motion Favre, 16, 34
- Motion Fankhauser (Trachselwald), 16, 34
- Postulat Schädelin, 16, 34
- Interpellation Gueissaz, 16
- Erklärung Wisard, 72
- Interpellation Gobat, 152
- Präsidialreden, 228, 377, 737, 811
- Motion Gueissaz, 387
- Erklärung des Grossratspräsidenten zur Schuleinweihung in Pruntrut, 525, 595
- Verfügung des Regierungsrates vom 28. September 1965, 596
- Motion Christen (Bern), 597
- Motion Gullotti, 597
- Interpellation Gueissaz, 601
- Postulat Gobat, 649, 651
- Postulat Schwander, 667
- Schriftliche Anfrage Marchand, 797
- Schriftliche Anfrage Schwander, 797
- Schriftliche Anfrage Wisard, 582, 805
- Schriftliche Anfrage Gueissaz, 582, 806
- Schriftliche Anfrage Haegeli (Tramelan), 583, 807
- Verwaltungsbericht für 1964; 383

### Obergericht

- Verwaltungsbericht für 1964; 567

### Rekurskommission

- Verwaltungsbericht für 1964; 567

## Verwaltungsgericht

Verwaltungsbericht für 1964; 567

Wahl eines ständigen Vizepräsidenten; 570, Beschluss 591

## Grosser Rat

Eintritt neuer Mitglieder:

Eggler Albert, Spiegel-Bern, 383  
Gyger Charles, Biel, 596  
Moser Hans, Trimstein, 596  
Mürner Max, Burgdorf, 383  
Rätz Otto, Fornet-dessous, 383

Kreisschreiben: 1, 227, 379, 593

Nachrufe:

Grütter Alfred, Dr., Redaktor, 2  
Lachat Paul, Grossrat, 594  
Lüscher Max, Redaktor, 2  
Perret Samuel, Grossratsstenograph, 380  
Schnurrenberger, Direktor, Tessenberg

Präsidialreden: 228, 375, 380, 737, 811

Reglement, Interpretation:

Artikel 42; 3

Rücktritte: 376, 382

## Wahlen

Grosser Rat:

Präsident, 331  
2 Vizepräsidenten, 331  
6 Stimmenzähler, 332

Handelsgericht:

1 Mitglied, 717

Justizkommission:

1 Mitglied, 472

Regierungsrat:

Präsident, 332  
Vizepräsident, 332

Rekurskommission:

1 Mitglied, 332  
1. Vizepräsident, 716  
2. Vizepräsident, 716  
2 Mitglieder, 716

Staatschreiber, 332

Verwaltungsgericht:

2 Mitglieder, 138  
Präsident, 716  
Vizepräsident (ständiger), 716  
Vizepräsident (nicht ständiger), 716  
10 Mitglieder, 716  
5 Ersatzmänner, 716

## Bauten und Eisenbahnen

Bachverbauungen; siehe unter Wasserverbauungen

Erschliessung der Grundwasservorkommen im Belpmoos, Beitrag an die Voruntersuchungen; 552

Flugplatz Belpmoos, Beitrag an die Gemeinde Bern für den Ausbau; 179

Frost-, Auftau- und Wasserschäden an Staatsstrassen, Kredite; 552

Gasverbund Mittelland AG, Expropriation; 784

Gemeindestrassen:

Bern, Personenunterführung, 144  
Bern, Glasbrunnenstrasse, 330  
Courrendlin, 144  
Diemtigen, 783  
Gerzensee, 141  
Häutligen, 144  
Heimberg, 330  
Heimiswil, 329  
Herzogenbuchsee, 330  
Homberg, 144  
Horrenbach-Buchen, 329, 330  
Längenbühl, 784  
Matten bei Interlaken, 330  
Movelier, 142  
Mühleberg, 145  
Münchwiler, 143  
Noflen, 330  
Obergrasswil, 330  
Oberhünigen, 330  
Rumendingen, 329  
Rumisberg, 141  
Seeberg, 144  
Sigriswil, 145  
Stettlen, 330  
Sumiswald, 330  
Teuffenthal, 330  
Uetendorf, 783  
Vorimholz, 330  
Walliswil bei Wangen, 144  
Wohlen bei Bern, 330  
Zäziwil, 331

Hochbauten:

Aarwangen, Kornhaus, 141  
Albligen, Pfarrhaus, 553  
Bellelay, Heil- und Pflegeanstalt, 143  
Bern, Universitätsklinik, 142  
Bern, Waldau, 329  
Bern, Polizeikommando, 553  
Bern, Universität, medizinisch-chemisches Institut, 783  
Bern, Universität, pathologisches Institut, 783  
Bern, Universität, Klinik, 783  
Biel, Technikum, 553  
Delsberg, Liegenschaft Carnat, 145  
Heimiswil, Pfrundscheune, 329  
Hondrich, Bergbauernschule, 331  
Kirchdorf, Pfarrhaus, 553  
Langenthal, Landwirtschaftliche Schule, 331  
Lengnau, Pfarrhaus, 331  
Oeschberg, Schule, 329  
Prunturt, Kantonsschule, 329  
Rüegsau, Pfarrhaus, 329  
Thorberg, Anstalt, 329

Kanalisationen, Kläranlagen, Kehrichtbeseitigung:

Adelboden, 784  
Alchenflüh, 784  
Bellmund, 144 (2)  
Biel, 144  
Biglen, 784  
Bolligen, 784

- Brienz, 331  
 Brügg, 144  
 Büren an der Aare, 784  
 Delsberg, 331  
 Diemtigen, 331  
 Fraubrunnen, 784  
 Grindelwald, 145  
 Heimiswil, 784  
 Hilterfingen, 784  
 Interlaken, 784  
 Ipsach, 144 (2)  
 Jegenstorf, 784  
 Ittigen, 784  
 Kandersteg, 784  
 Konolfingen, 143  
 Krauchthal, 784  
 Langenthal, 331  
 Langnau im Emmental, 331  
 Laufen, 144  
 Lauterbrunnen, 331  
 Lenk, 330  
 Leubringen, 144  
 Lotzwil, 144  
 Lyss, 142  
 Lyssach, 784  
 Madiswil, 142, 144  
 Matten, 784  
 Mattstetten, 784  
 Mörigen, 144 (2)  
 Movelier, 142  
 Mühlenthurnen, 784  
 Münsingen, 143  
 Münster, 331  
 Nidau, 144 (2)  
 Niederönz, 330  
 Noirmont, 143  
 Oberbipp, 330  
 Oberhofen, 142, 784  
 Orpund, 143  
 Ostermundigen, 145, 784  
 Pieterlen, 784  
 Pleigne, 331  
 Port, 144 (2)  
 Reichenbach im Kandertal, 331  
 Roggwil, 784  
 Rohrbach, 784  
 Röschenz, 143  
 Rubigen, 144  
 Rüdligen, 784  
 Rüegsau, 143  
 Rumisberg, 784  
 Safnern, 144  
 Sigriswil, 784 (2)  
 Spiez, 784  
 Steffisburg, 331  
 Stettlen, 784  
 Sutz-Lattrigen, 144 (2)  
 Thörigen, 142  
 Vechigen, 784  
 Wangen an der Aare, 330  
 Wählern, 330  
 Wegmatten, 784  
 Worb, 784  
 Worben, 143  
 Worblental, 784  
 Zäziwil, 331  
 Zollikofen, 331, 784
- Landerwerb siehe auch Finanzdirektion  
 Privatbahnhilfe, Kredite, 803  
 Regionalplanungsgruppe Bern, Beiträge; 144  
 Staatsgebäude, Neu- und Umbauten, Genehmigung von Bauabrechnungen und Nachkrediten; 142, 552
- Staatsstrassen:  
 Deisswil, 783  
 Grosshöchstetten, Gebäude- und Terrain-Entschädigung, 145  
 Münsingen, Gebäudeentschädigung, 330  
 Spiez-Frutigen, 329  
 Urtenen, 783  
 Wählern, Umfahrungsstrasse, Strassenplangenehmigung, 329  
 Wiggiswil, 783
- Strassenunterhalt 1965, Budgetnachkredit; 144  
 Unterhalt der Amts-, Anstalts- und Wirtschaftsgebäude, Budgetnachkredit; 142
- Verwaltungsbericht der Baudirektion; 548, 553  
 Verwaltungsbericht der Eisenbahndirektion; 561  
 Verwendung der im Voranschlag 1965 enthaltenen Kredite für Flugplatz- und Fluggesellschaften; 563, 564
- Wasserbauten, Staatsbeiträge, Nachkredit für 1965; 784
- Wasserverbauungen:  
 Aeschi bei Spiez, 142  
 Boltigen, 143  
 Eggiwil, 142  
 Habkern, 143  
 Langnau im Emmental, 141  
 Laupen, 330  
 Lauperswil, 141, 142  
 Neuenegg, 330  
 Reichenbach im Kandertal, 142  
 Saanen, 143  
 Signau, 142  
 Trachselwald, 141  
 Trub, 141  
 Trubschachen, 141  
 Unterseen, 142
- Wasserversorgungen:  
 Kirchenthurnen, 552  
 Seedorf, 143

### Erziehung

- Lehrersonderkurs, Nachkredit; 244  
 Lehrerversicherungskasse, Budgetnachkredit; 244  
 Lehrmittelverlag, Nachkredit; 244  
 Ortszulagen, ausserordentliche Beiträge an Gemeinden, Nachkredit, 45  
 Schulhausbauten, Turnanlagen, Lehrerwohnungen usw.:  
 Aeschi bei Spiez, 245  
 Adelboden, 672  
 Bargen, 44  
 Bittwil-Zimlisberg, 44  
 Bonfol, 45  
 Bowil, 45

- Buttenried, 44  
 Diemtigen, 540  
 Glovelier, 44  
 Goumois, 44  
 Hasle bei Burgdorf, 45  
 Herzogenbuchsee, 245  
 Jegenstorf, 244  
 Kleindietwil, 244  
 Krattigen, 45  
 Lajoux, 245  
 Lotzwil-Gutenburg, 672  
 Lütschental, 672  
 Madiswil, 245  
 Mättenbach, 245  
 Mühlberg, 44  
 Oberhofen, 45  
 Reutigen, 45  
 Schüpfen, 45  
 Schwanden, 45  
 Signau, 245  
 Stiegelschwand, 672  
 Uetendorf, 244  
 Wilderswil, 44  
 Worb, 245  
 Schweizerische Landesausstellung Lausanne 1964, Nachkredit; 540  
 Stellvertretungskosten für militärdienstpflichtige Lehrkräfte; 244  
 Stipendien- und Darlehenskasse, Nachkredit; 44  
 Universität Bern, Nachkredite; 244  
 Universität, Stipendien- und Darlehenskasse, Nachkredit; 672  
 Universitätsinstitute:  
     Kliniken des Inselspitals, 244, 672  
     Institut für organische Chemie, 244  
     Pathologisches Institut, Kredit, 244, 811  
     Zahnärztliches Institut, Kredit, 540  
     Zoologisches Institut, 540  
 Verwaltungsbericht für 1964; 533, 540
- Finanzen und Domänen**
- Ausgleichskasse des Staatspersonals, Nachkredit; 307  
 Autoeinstellhalle Rathaus, Beteiligungen an der Aktiengesellschaft; 195  
 Bericht über die Finanzlage; 606, 610, 625, 636  
 Bernische Kreditkasse, Jahresrechnung 1964; 494  
 Erklärung der Staatswirtschaftskommission zur Staatsrechnung 1964; 478, 482  
 Heilsarmee, Genossenschaft für Sozialwerke, Darlehen; 39  
 Hypothekarkasse, Rechnung 1964; 308  
 Kantonalbank, Bericht und Rechnung für 1964; 307  
 Kantonale Steuerverwaltung, Nachkredit für 1965; 644  
 Kantonsbuchhalterei, Budgetnachkredit; 195
- Landerwerb für den Bau des National- und Hauptstrassennetzes; 644  
 Landerwerb in Bourogne bei Belfort (Frankreich); 644  
 Liegenschafts- und Landkäufe:  
     Bern, Münsterplatz 8, 194  
     Bern, Burgergemeinde, 195  
     Bonfol, 308  
     Brienz, 308  
     Courtelary, 494  
     Ostermundigen, 494  
     Pruntrut, 195  
 Liegenschafts- und Landverkäufe:  
     Bern, Landorfdomäne, 195  
     Köniz, 194  
     Lotzwil, 194  
     Steffisburg, 645  
 Mietvertrag Gebäude Schermenweg, Bern; 645  
 Nachkredite für das Jahr 1964; 306  
 Staatsrechnung für 1964; 478, 482  
 Steuerverwaltung, Nachkredit; 194, 307  
 Versicherungskasse des Staatspersonals, Nachkredit; 307  
 Verwaltungsbericht für 1964; 478, 482  
 Voranschlag für 1966; 606, 610, 625, 636

### Forsten

- Aufforstungen und Verbauungen, Nachkredite; 243  
 Aufforstungs- und Wegprojekte, Nachkredite; 718  
 Bonfol, Unterhalt des Etang du Milieu; 416  
 Föhn-Wiederherstellungsprojekt Dorfflüe (Burgergemeinde Bern); 416  
 Fräschels-Weiher, Kauf; 416  
 Landerwerb:  
     Bonfol, 70  
     Montmelon, 70  
     Riedmatt, 416  
     St-Brais, 70  
 Nachkredite für das Forstjahr 1963/64; 70  
 Verwaltungsbericht für 1964; 410  
 Wege und Meliorationen, Aufforstungen usw., Beiträge und Kredite:  
     Aeschi bei Spiez, 242, 416  
     Brienzwiler, 243  
     Buchholterberg, 416  
     Courrendlin, 718  
     Courtemaîche, 242  
     Courtételle, 242  
     Hasliberg, 416  
     Kandergrund, Kredit, 70  
     Kandersteg, 416  
     Linden, 243  
     Neuenberg, 416  
     Oberwil, 416  
     Pleigne, 242  
     Reichenbach im Kandertal, 242

Rüscheegg, 69, 243, 718  
 Rüti bei Riggisberg, 70  
 Soulce, 70, 242  
 St. Stephan, 243  
 Unterlangenegg, 416  
 Wattenwil, 70

### Fürsorge

Invalidenwohnheim auf dem Tscharnergut, Darlehen für Bau und Einrichtung; 233  
 Verwaltungsbericht für 1964; 584

### Gemeinden

Verwaltungsbericht für 1964; 432

### Gesundheit

Bau- und Einrichtungsbeiträge an Spitäler:  
 Bern (Tiefenau), 316  
 Biel-Mett, 316  
 Langenthal, 316  
 Montana, 746  
 Neuenstadt, 316  
 Niederbipp, 746  
 Porrentruy, 746  
 Sumiswald, 316

Betriebskostenbeiträge an Heilanstanlten für 1964:  
 Heiligenschwendi, 315  
 Leysin, 315  
 Montana, 315  
 Saanen, 315

Kantonale Spitäler, Nachkredite:  
 Bellelay, Heil- und Pflegeanstalt, 315  
 Bern, Frauenspital, 315  
 Münsingen, Pflegeanstalt, 315

Rheuma-Volksheilstätte Leukerbad, Betriebsbeitrag 1964; 444

Verwaltungsbericht für 1964; 433

### Justiz

Bildung eines ausserordentlichen Gerichtes für ein Strafverfahren; 672  
 Disziplinarbeschwerde Edith Kläntschi; 571  
 Expropriationsrecht:  
 Gasverbund Mittelland AG, 784  
 Interlaken, 672  
 Verwaltungsbericht für 1964; 564  
 Wahl eines ständigen Vizepräsidenten des Verwaltungsgerichts; 570

### Kirche

Loskauf von der Wohnungsentschädigungspflicht: Grosshöchstetten, 477  
 Kirchberg, 314  
 Reconvilier, 314

Umschreibung der reformierten Kirchgemeinden im Kanton Bern und Organisation der Evangelisch-reformierten Kirchensynode, Abänderung des Dekretes vom 26. Februar 1942; 476

Verwaltungsbericht für 1964; 476

### Landwirtschaft

Bodenverbesserungen, Entwässerungen, Güterzusammenlegungen, landwirtschaftliche Siedlungen, Wasserversorgungen usw., Beiträge und Kredite:

Aegerten, 60  
 Asuel, 233  
 Boécourt, 233  
 Bourrignon, 233  
 Courchavon, 233  
 Courtételle, 70  
 Ederswiler, 59  
 Eggiwil, 59, 233  
 Ferenbalm-Wallenbuch, 59  
 Fraubrunnen, 59  
 Frutigen, 59  
 Gsteig, 709  
 Guggsiberg, 233  
 Gündlischwand, 409  
 Kernenried, 59  
 Landiswil, 233  
 Lauperswil, 59, 233  
 Lamboing, 233  
 Langnau im Emmental, 233  
 Lyssachen, 409  
 Meienried, 60  
 Mötschwil, 409  
 Münchringen, 59  
 Niederbipp, 233  
 Niedermuhlern, 709  
 Oberbipp, 233 (2)  
 Reichenbach, 59, 233, 709 (2)  
 Roches, 709  
 Roggenburg, 59  
 Röthenbach, 233  
 Rüti bei Lyssachen, 409  
 Rüti bei Riggisberg, 709  
 Schangnau, 709  
 Schattenhalb, 59, 709  
 Scheuren, 60  
 Schwadernau, 60  
 Saanen, 233  
 Signau, 233  
 Sumiswald, 233 (2)  
 Studen, 60  
 Trub, 233, 709  
 Trubschachen, 233  
 Zauggenried, 60

Hagelversicherung, Nachkredit für Staatsbeiträge; 709

Verwaltungsbericht für 1964; 398

**Militär**

- Beiträge an bauliche Massnahmen im Zivilschutz; 678  
 Kriegskommisariat, Nachkredite; 59  
 Verwaltungsbericht für 1964; 546

**Polizei**

- Einbürgerungen; 138, 289, 416, 762  
 Expertenbüro für das Motorfahrzeugwesen; Kredit; 292  
 Polizeikommando, Kredit; 773  
 Strafnachlassgesuche; 59, 292, 421, 762  
 Straf- und Verwahrungsanstalt Thorberg, Nachkredit; 292  
 Strassenverkehrsamt, Nachkredit; 59  
 Verwaltungsbericht für 1964; 421

**Volkswirtschaft**

- Amt für berufliche Ausbildung, Nachkredit für 1964; 257  
 Amt für Berufsberatung, Nachkredit; 201  
 Berufsschulhaus für die gewerbliche und kaufmännische Berufsschule in Lyss; 258  
 Frauenschule der Stadt Bern an der Kappellenstrasse 10; 472  
 Gewerbeschule der Stadt Bern, Beitrag; 733  
 Golfplatz Interlaken-Unterseen, Staatsbeitrag; 472  
 Schulpavillon der höheren Handelsschule Neuenstadt; 733  
 Verkehrsverein des Berner Oberlandes, Staatsbeitrag; 472  
 Versicherungsamt, Nachkredit für 1964; 258  
 Verwaltungsbericht für 1964; 463, Berichtigung 719  
 Weiterführung der Beitragsleistung an Wohnbauten für kinderreiche Familien mit bescheidenem Einkommen; 258

**Motionen**

- Anklin: Erweiterung und Neubau von Seminarien; 220, Behandlung 245  
 Arni (Bangerten): Existenzberechtigung der landwirtschaftlichen Kleinbetriebe; 458, Behandlung 663  
 Blaser (Zäziwil): Finanzierung der Meliorationsprojekte; 219, Behandlung 234, 236  
 Bratschi: Zustellung gerichtlicher und administrativer Akten durch die Post; 368, Behandlung 669  
 Bratschi: Amthaus-Neubau; 791

BGB-Fraktion: Siehe unter Arni (Bangerten), Fankhauser (Trachselwald), Hirt

Christen (Bern): Jurassische Angelegenheiten; 70, Behandlung 597

Delaplace: Jurassische Angelegenheiten; Behandlung 16

Droz: Ausbau der Strasse Lyss-Schönbühl; 368, Behandlung 557

Dübi: Finanzierung von Forschungen und Grabungen; 574, Behandlung 676

Dürig: Abänderung des Dekretes über die Gewerbegerichte; 165, Behandlung 366

Eggenberg: Landkäufe der Eidgenossenschaft zu Landesverteidigungszwecken; Behandlung 195

Eggenberg: Wohnbauten für kinderreiche Familien; 790

Fankhauser (Trachselwald): Jurassische Angelegenheiten; Behandlung 16, 34

Fankhauser (Toffen): Staatsbeiträge für Turnhallen sowie Lehrer- und Abwärtswohnungen; 458, Behandlung 647

Favre: Jurassische Angelegenheiten; Behandlung 16, 34

Fleury: Kanalisation der Staatsstrasse westlich des Dorfes Courroux; 368, Behandlung 559

Fleury: Wohnbaupolitik; 220, Behandlung 263

Frosio: Revision des Gesetzes über das Gastwirtschaftsgewerbe; 70, Behandlung 258, Berichtigung 415

Gassmann: Neues Amt für Unterkunft und Landerschliessung; 791

Gerber: Erhöhung der Familienzulagen in der Landwirtschaft; Behandlung 201

Gobat: Staatsbeiträge an Sekundarschulen für Gymnasialklassen; 575, Behandlung 672

Gueissaz: Übersetzungsdiest in Kommissionssitzungen; 165, Behandlung 387

Gullotti: Jurassische Angelegenheiten; 70, Behandlung 597

Haltiner: Staatfinanzen; 667

Hirt: Wiederherstellung des finanziellen Gleichgewichts; 457, Behandlung 606, 610, 625

Hofmann (Büren): Getarnte Demonstrationen mit Bestellungsaufnahme; 220, Behandlung 267

Jaggi: Auslegung der im Steuergesetz zugelassenen Abzüge, Behandlung 196

Ingold: Finanzielle Hilfe an die Gemeinden für Schiessplatzanlagen; 792

Iseli: Atomkraftwerk Mühleberg; 219, Behandlung 338

Kätsli (Bolligen): Ergänzung von Artikel 6 Absatz 4 des Gesetzes über die Bauvorschriften; 575, Behandlung 785

Kiener: Einheitliches Bildungsprogramm für die Lehrerseminare; Behandlung 45

Klopfenstein: Kredit für föhnlärmgeschädigte Waldbesitzer; Behandlung 64

- Klopfenstein: Bewertung von Rindvieh; 791
- Klopfenstein: Milchleistungskontrolle; 791
- Kocher: Orientierung der neugewählten Schulkommissonsmitglieder; Behandlung 46
- Kohler (Biel): Trinkwasserversorgung der Stadt Biel; 165, Behandlung 342
- Krauchthaler: Subventionierung landwirtschaftlicher Maschinen; Behandlung 60
- Leuenberger: Herabsetzung des Wählbarkeitsalters; 368, Behandlung 571
- Mischler: Erhaltung der Eidg. Regiebetriebe im Kanton Bern; 574, Behandlung 678
- Oeuvray: Hilfeleistung an die Landwirtschaft; 574, Behandlung 710
- Oeuvray: Kurve Courtedoux-Chevenez und Strassenstrecke Pruntrut-Fahy; 792
- Räz: Ausbau der Strasse Schönbühl-Schönbrunnen; 70, Behandlung 334, 337
- Räz: Vierspurige Autostrasse Lyss-Schönbühl; 792
- Schädelin: Blutuntersuchung in Statusprozessen; 219, Behandlung 366
- Schaffter: Finanzielle Hilfe an Familien mit grosser Mietzinsbelastung; 219, Behandlung 260
- Schaffter: Berufsbildungszentrum für geistig Zurückgebliebene im Jura; 368, Behandlung 585
- Stauffer (Gampelen): Industrialisierung der Zihlebene; 791
- Stoffer: Aufnahme der beiden Zufahrtsstrassen zum Lötschberg in das schweizerische Hauptstrassennetz; 575, Behandlung 786
- Tschannen: Steuerveranlagung; 791
- Tschudin: Grossratsentschädigungen; 295, Behandlung 389
- Wenger: Staatsbeitrag für Turnhallen sowie Lehrer- und Abwärtswohnungen; 457, Behandlung 645
- Wisard: Besoldungsverhältnisse der Wegmeister; 220, Behandlung 308
- Würsten: Lockerung der Baunormen; 295, Behandlung 555
- Wyss: Karte über die öffentlichen Gewässer; 792
- Blaser (Zäziwil): Siehe unter Motionen
- Borter: Revision des Dekretes vom 30. August 1898 betreffend Umschreibung und Organisation der Direktionen des Regierungsrates; 371, Behandlung 393
- Boss: Strassenbauschuld der Gemeinde Isenfluh; 116, Behandlung 312
- Bratschi: Einführung des Arbeitsgesetzes; 71, Behandlung 269
- Bratschi: Verbot des Verkaufs von Knallfeuerwerk; 458, Behandlung 733
- Brawand: Übernahme der Bergungskosten durch den Staat; 371, Behandlung 473
- Brawand: Bestand ausländischer Arbeitskräfte; 792
- Christen (Bern): Einsparungsmöglichkeiten bei Schulanlagen; 295, Behandlung 522
- Dennler: Signalisation von Unfallstellen auf Autobahnen; 221, Behandlung 293
- Eggenberg: Erleichterung der vormundschaftlichen Betreuung; 793
- Eggler: Vorverlegung des Steuerbezuges; 667
- Favri: Anstellung einer Berufsberaterin; 792
- Fleury: Siehe auch unter Motionen
- Freiburghaus (Rüfenacht) (für die Kommission zur Vorberatung des Einführungsgesetzes über den Zivilschutz): Subventionierung von Inneneinrichtungen für Spitäler durch den Bund; 250
- Freisinnige Fraktion: Siehe unter Haltiner
- Gobat: Jurassische Angelegenheiten; 576, Behandlung 649, 651
- Gueisaz: Siehe unter Motionen
- Haegeli (Bern): Signalisation auf der Strasse Bern-Biel; 371, Behandlung 429, 430
- Haltiner: Nachkredite und Nachsubventionen; 369, Behandlung 496
- Haltiner: Bestellung einer grossrätslichen Finanzkommission; Behandlung 606, 610, 625
- Hänsenberger: Finanzplan und Behandlung von Subventionsgesuchen; 792
- Hirt (Biel): Revision des Abstimmungsdekretes vom 10. Mai 1921; 667
- Hofmann (Burgdorf): Information vorgängig der Beschlussfassung über kostspielige Bauten; 371
- Huber: Reorganisation des Verwaltungsgerichts; 221, Behandlung 367
- Jaggi: Siehe unter Motionen
- Imboden: Revision von Artikel 132 EG ZGB; Behandlung 367
- Kautz: Strassensignalisation; 458
- Kressig: Regionalplanung Laufenthal-Thierstein; 369, Behandlung 543
- Kunz (Oey-Diemtigen): Strassenverkehrsverhältnisse Oey-Diemtigen; 166, Behandlung 347
- Kunz (Oey-Diemtigen): Steuerveranlagung von Landwirten im Berggebiet; 369, Behandlung 494

### Postulate

- Abbühl: Spezielle Baukommissionen; 576, Begründung 788
- Aklin: Siehe unter Motionen
- Ast: Auswirkung der künstlichen Besamung auf die Stierenaufzucht; 221, Behandlung 237
- Binggeli: Kreisforstamt VI, Riggisberg; Behandlung 68
- Bischoff: Finanzierung von Abwasser- und Kanalisationssanlagen; Behandlung 484
- Blaser (Zäziwil): Pfarremangel; 71, Behandlung 314

Kunz (Thun): Parlamentarische Sonderkommission für den Strassenbau; Behandlung 145

Lädrach: Lichsignalanlage in Oppligen; 576, Behandlung 774

Messerli: Pflanzenschutzdienst: 793

Michel: Normalien und vereinfachte Subventionierung von Spitalbauten; 577, Behandlung 747

Müller (Oschwand): Subventionierung der Schulhausbauten; 575, Rückzug 646

Nikles: Steuerveranlagung der Bergbauern; 371, Behandlung 494

Probst: Erneuerung der Binnenkanäle Neumatten/ Hohlmatten im Grossen Moos; 793

Rohrbach: Verkehrserziehung der Kinder und Jugendlichen; 793

Rychen: Massnahmen gegen streunende Hunde; 370, Behandlung 428

Schädelin: Jurassische Angelegenheiten; Behandlung 16, 34

Schmutz: Auszahlungsmaximum bei den Ausmerzaktionen; 221, Behandlung 241

Schwander: Interkantonale Mittelschule in Laufen; 370, Behandlung 543

Schwander: Vermehrte Zuweisung von Geschäften an die Paritätische Kommission; 667

Stalder: Rückgang des Pferdebestandes; 369, Behandlung 409

Staender: Entwicklung der bernischen Wirtschaft; Behandlung 486

Staender: Beurlaubungspraxis für Lehrer; Behandlung 539

Stauffer (Gampelen): Thermisches Kraftwerk im Amt Erlach; 71, Behandlung 342

Stauffer (Gampelen): Ausbau des Mädchenerziehungsheims Brüttelen; 371, Behandlung 587

Stoller: Organisation des Meliorationsatmes; Behandlung 61

Stoller: Ausfallentschädigung an die fohnsturmgeschädigten Holzbesitzer; Behandlung 64

Stoller: Zufahrtsstrasse im Kiental; 371, Behandlung 560

Stoller: Verteilung der landwirtschaftlichen Investitionskredite; 576, Behandlung 712

Stucki: Strasse Freudisei–Siehen; 577, Behandlung 789

Tschudin: Siehe unter Motionen

Voyame: Schutz der Uhrensteinindustrie; 369, Behandlung 472

Wenger: Ausbau der Strasse Uttigen–Jaberg; Behandlung 550

Winzenried: Planung des Ausbaues der Universität; Behandlung 536

Würsten: Staffelung der Amortisationsquoten für landwirtschaftliche Investitionsdarlehen; 793

## Interpellationen

Abbühl: Zustellung von Vorladungen und Strafmandaten durch die Post; 222, Behandlung 294

Arni (Bangerten): Melioration Limpachgebiet; 578, Behandlung 717

Augsburger: Kostenüberschreitung beim Bau des neuen Tierspitals; 668

Blaser (Uebeschi): Hilfeleistung an die Landwirtschaft; 579, Behandlung 710

Blaser (Zäziwil): Ausbau der Berner Hochschule; 578, Behandlung 674, 675

Borter: Unterkunfts- und Pflegemöglichkeiten für ältere Leute; 579, Behandlung 787

Brodbeck: Betonbelag Muri–Thun der N 6; 222, Behandlung 348

Buchs: Energieversorgung; 222. Behandlung 338

Buchs: Teilstrecke Zweisimmen–Lenk MOB; 579, Antwort 809

BGB-Fraktion; Siehe unter Ischi

Dennler: Wiederinfektion mit dem Abortus Bang auf gemeinsamen Sömmernungen; 578, Behandlung 714

Dennler: Naturschutzgebiet Mörigenbucht; 578, Behandlung 718

Eggler: Verkehrsunfälle; 668

Favre: Gewässerverschmutzung in den Freibergen; 241, Behandlung 241

Fleury: Defizitdeckung jurassischer Bahnen; 795

Friedli: Allgemeiner Preis- und Lohnstopp; 794

Freisinnige Fraktion: Siehe unter Haltiner

Gassmann: Neue Waffenplätze im Jura; 794

Gerber: Koordination der Regionalplanung; Behandlung 333

Gobat: Massnahmen gegen zwei Kantonspolizisten; Behandlung 152

Graf: Französischsprachiger Nachrichtendienst der schweizerischen Depeschenagentur; 579

Gueissaz: Jurassische Angelegenheiten; 577, Behandlung 601

Gueissaz: Jurassische Angelegenheiten; Behandlung 16

Hächler: Normierung im Bauwesen; 577

Haegeli (Tramelan): Kostenlose Radio- und Fernsehkonzession für Invalide; 459, Behandlung 787

Haltiner: Anonymes Aktionskomitee zur Abstimmung vom 16. September 1965; 459, Behandlung 648

Hofmann (Büren an der Aare): Neue amtliche Bewertung und Hypothekarzinserhöhung; 668

Huwyler: Freiwillige Fischereiaufseher; 166, Behandlung 243

Huwyler: Fünftagewoche in den öffentlichen Schulen; 668

Imboden: Überland- und Gasrohrleitungsnetz; Behandlung 146

- Ischi: Einführung des fakultativen Gesetzesreferendums, Revision des obligatorischen Finanzreferendums; 458, Behandlung 650
- Iseli: Hausbau in Waldesnähe; 795
- Iseli: Unfallgefahr in Steffisburg-Station; 794
- Kohler (Biel): Vierspurige Strassenstrecke Rondchâtel-Biel; 796
- Kopp: Handhabung des Dekretes über die Patentprüfungen für Primarlehrer; 221, Behandlung 247, 249
- Kopp: Sittlichkeitsdelikte gegenüber Kindern; 222, Behandlung 572
- Kopp: Hilfeleistung an kurentlassene Astmathiker; 577, Behandlung 749
- Kopp: Rücksichtnahme auf Gehbehinderte durch Vermeidung architektonischer Barrieren; 796
- Leuenberger: Auswirkungen der Inflationsbekämpfungsmassnahmen; Behandlung 202, 205
- Leuenberger: Verschmutzung der Zihl und des oberen Bielerseebeckens durch Öl; 794, Behandlung 800
- Mäder (Bern): Beibehaltung der Militärschneider-Heimarbeiter; 459, Behandlung 681
- Marthaler: Ölraffinerie in Cressier; 71, Behandlung 342
- Marthaler: Grundwasserverschmutzung; 794
- Marthaler: Einbürgerungspolitik; 795
- Michel: Verbauung der Spreitlaue (Guttannen); 372, Behandlung 560
- Mischler: Förderung der bernischen Wirtschaft; 459, Behandlung 735, 738
- Nobel: Verminderung der ausländischen Arbeitskräfte; Behandlung 202, 205
- Rauber: Verschmutzung des Bielersees; 796
- Schnyder: Expressstrasse Biel-Ins; 578, Behandlung 799
- Schwander: Anwendung von Artikel 39 der Staatsverfassung; 580, Behandlung 603
- Schwander: Fall des Schriftstellers W. M. Diggelmann; 667
- Stauffer (Büren): Reklameanschläge bei Firmen; Rückzug S. 2
- Staender: Areal der Landwirtschaftlichen Versuchsanstalt Liebefeld; 222, Behandlung 312
- Staender: Bereitstellung von Rettungsmannschaften; 372, Behandlung 473
- Ueltschi: Subventionierung landwirtschaftlicher Traktionsmittel im Berggebiet; 796
- Wenger: Reduktion der Urnengänge auf 2 bis 3 feste Abstimmungstage; 295, Behandlung 395
- Wenger: Parkierungsmöglichkeiten; 795
- Wisard: Versetzung des Betriebspersonals der Solothurn-Moutier-Bahn nach Solothurn; 372, Behandlung 563
- Würsten: Abkommen über italienische Arbeitskräfte; Behandlung 202, 205
- Zingg (Bern): Unterkunft von Fremdarbeiterfamilien; 166, Behandlung 270

### Schriftliche Anfragen

- Abbühl: Autowaschplatz bei der Hunzikenbrücke; 223, Antwort 375
- Abbühl: Truppentransporte; 798
- Anliker: Herausgabe eines Notfallausweises; Antwort 794
- Baumberger: Autobahn, Wegweiser und Beleuchtung in Kirchberg; 581, Antwort 803
- Brodbeck: Bleigehalt in der Strassenluft; 72, Antwort 374
- Broquet: Erhöhung des Tagessoldes für Teilnehmer an Feuerwehrkursen; 372, Antwort 589
- Broquet: Neuappassung des Brandversicherungswertes sämtlicher Liegenschaften; 581, Antwort 805
- Bühler: Anschluss von Frauenspital und Obergericht an die städtische Fernheizung; Rückzug 3
- Christen (Langenthal): Niveauübergänge SBB Aarburg-Zollikofen; Antwort 223
- Droz: Numerierung der Boote auf bernischen Gewässern; 582, Antwort 806
- Droz: Linksufrige Bielerseestrasse und SBB-Doppelstrasse; 798
- Gobat: Eisenbahnschwellen aus Buchenholz; 798
- Gueissaz: Jurassische Angelegenheiten; 582, Antwort 806
- Haegeli (Tramelan): Jurassische Fahne; 583, Antwort 807
- Haller: Einsatz der Polizeimotorräder; 581, Antwort 804
- Huwyler: Revision des Gesetzes vom 6. Dezember 1925 über die Fortbildungsschulen; Antwort 223
- Huwyler: Hebung des Autofahrlehrerberufes; 459, Antwort 803
- Imboden: Geschwindigkeitsbeschränkung Bern-Thun-Strasse in Steffisburg; Antwort 224
- Jaggi: Steuererleichterung für AHV-Bezüger und Gebrechliche; 796
- Jörg: Aufwendungen für Eisenbahn und Strassenbauten in den letzten 20 Jahren; 799
- Klopfenstein: Bau von Atomkraftwerken im Kanton Bern; 583, Antwort 808
- Leuenberger: Autostrasse Lyss-Schönbühl; 373, Behandlung 591
- Marchand: Jurassische Angelegenheiten; 797
- Messerli: Lohnansätze in den Anstalten mit kantonalen Defizitdeckung; 797
- Oester: Frauenstimm- und -wahlrecht in den Gemeinden; 582, Antwort 805
- Probst: Güterschuppen Bern-Neuenburg-Bahn in Ins; Antwort 225
- Probst: Erhaltung des landwirtschaftlichen Pferdebestandes; 581
- Probst: Ausbau des Strassenstückes Aarberg-Täufelen; 581, Antwort 804
- Probst: Schwellenfonds für die Juragewässerkorrektion; 581, Antwort 804
- Schilling: Krankentransportdienst Inselspital; Antwort 223

- Schwander: Pensionskassengelder Stadt Biel; Antwort 225
- Schwander: Fiktive Gemeindebeiträge; 296, Antwort 588
- Schwander: Abschlussprüfung an der Kantonsgewerbeschule Biel; 583, Antwort 808
- Schwander: Einweihungsfeier des Haushaltungslehrerinnenseminars Pruntrut; 797
- Schwander: Staubplage Zementfabrik Vigier SA, Reuchenette; 798
- Stauffer (Büren): Rückerstattung für zweckentfremdete Schulhausaltbauten; 583, Antwort 807
- Stauffer (Büren): Gesetz über Kinderzulagen für Arbeitnehmer; Antwort 224
- Stauffer (Büren): Subventionierung von Schwimmbädern; 373, Antwort 589
- Stauffer (Büren): Finanzielle Lage der II. Juragewässerkorrektion; 797
- Stauffer (Gampelen): Ausbildungsstätte für Hausbeamtinnen in Bern; 583, Antwort 808
- Tanner: Autofahrprüfung, Abnahme im Oberaargau; 223, Antwort 375
- Wyss (Lützelflüh): Einweisung in Heil- und Pflegeanstalten; 373, Antwort 589
- Wisard: Einweihungsfeier für das Haushaltungslehrerinnenseminar Pruntrut; 582, Antwort 805
- Wisard: Bürgerkarte für Abstimmungen und Wahlen; 798
- 
- 

**Der Grosse Rat trat viermal zusammen und hielt 57 Sitzungen ab**

---



# Register

## der Beilagen zum Tagblatt des Grossen Rates für das Jahr 1965

---

Beilage Nr.	Beilage Nr.
<b>Verfassungsänderungen</b>	
Artikel 3 Abänderung, neuer Antrag des Regierungsrates .....	7
Artikel 12 Absatz 1 und Artikel 13, Abänderung und Ergänzung	
Ergebnis der ersten Lesung .....	6
gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission (für die 2. Lesung) .....	26
Einführung des fakultativen Referendums und des Mitspracherechts des Volkes bei der Erteilung von Wasserrechtskonzessionen, Volksbegehren und Gegenvorschlag, gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	2
<b>Volksbegehren</b>	
Einführung des fakultativen Referendums und des Mitspracherechts des Volkes bei der Erteilung von Wasserrechtskonzessionen, Volksbegehren und Gegenvorschlag, gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	2
<b>Volksbeschlüsse</b>	
Bereitstellung finanzieller Mittel zur Förderung des Wohnungsbau, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	53
Neubau des Salzmagazins im Südbahnhof Weissenbühl-Bern, Vortrag und Antrag des Regierungsrates ..	13
<b>Gesetze</b>	
Arbeit in Industrie, Gewerbe und Handel (Arbeitsgesetz), Einführungsgesetz zum Bundesgesetz, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	38
Ergebnis 1. Lesung .....	51
Arbeitsvermittlung und Arbeitslosenversicherung, Abänderung des Gesetzes vom 5. Oktober 1952/1. April 1962, Vortrag und Antrag des Regierungsrates .....	40
Besoldung der Lehrer an den Primar- und Mittelschulen, gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission für die 2. Lesung .....	8
Enteignung, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	3
Ergebnis der 1. Lesung und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission für die 2. Lesung .....	23
Ergänzungsleistungen zur AHV/IV, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	50
Erziehungs- und Versorgungsmassnahmen, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	4
Ergebnis der 1. Lesung und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission für die 2. Lesung .....	24
Kinderzulagen der Arbeitnehmer, Abänderung des Gesetzes vom 5. März 1961, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	37
gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission für die 2. Lesung .....	52
Lehrerbildung, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	36
Vorführung von Filmen, Vortrag des Regierungsrates und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	49
Zivilschutz, EG ZGB, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	5
Ergebnis der 1. Lesung und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission für die 2. Lesung .....	25

**Dekrete**

Aufteilung der amtlichen Werte von Wasser-kräften auf die beteiligten Gemeinden, Abänderung des Dekretes vom 6. September 1965,		Organisation der Finanzdirektion, Abänderung des Dekretes vom 11. November 1959,	
Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	16	Antrag des Regierungsrates .....	18
Baubewilligungsverfahren,		Organisation der Direktion der Landwirtschaft, gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	57
Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	59	Organisation der Direktion der Volkswirtschaft, Abänderung des Dekretes vom 18. Februar 1959/17. November 1960,	
Besoldungen der Lehrer an Primar- und Mittelschulen, Dekret zu Artikel 30 des Gesetzes vom 4. April 1965,		Antrag des Regierungsrates .....	33
gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	41	Pfarramtliche Obliegenheiten in den Heil- und Pflegeanstalten Waldau und Münsingen, Abänderung des Dekretes vom 16. November 1960,	
Beteiligung des Staates an den Entschädigungen für den zusätzlichen Unterhalt und für die Vorsteher an Primar- und Mittelschulen,		Antrag des Regierungsrates .....	19
Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	42	Schaffung eines Amtes für Beziehungen zur Öffentlichkeit,	
Beurkundung von eidesstattlichen Erklärungen, Antrag des Regierungsrates .....	58	Vortrag und Antrag des Regierungsrates ..	9
Bildung und Umschreibung der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Wyssachen, Antrag des Regierungsrates .....	55	Staatliche Leistungen an Anlagen der Wasser-versorgung und Beseitigung des Abwassers, des Kehrichts, der Tierkadaver und anderer Abfälle (DWA),	
Einreihung der Gemeinden in Beitragsklassen für die Lehrerbesoldungen, Antrag des Regierungsrates .....	10	Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	30
Einteilung des Kantons in Primarschulinspektoratskreise, Antrag des Regierungsrates .....	44	Steuerteilung unter bernischen Gemeinden, Abänderung und Ergänzung des Dekretes vom 13. November 1956,	
Erhebung von Beiträgen der Grundeigentümer an die Strassenbaukosten der Gemeinden, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	31	Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	15
Erhöhung der Zahl der Kammerschreiber beim Obergericht, Vortrag und Antrag des Regierungsrates ..	45	Teuerungszulagen für die Lehrer der Primar- und Mittelschulen,	
Errichtung von Pfarrstellen, Antrag des Regierungsrates .....	56	Antrag des Regierungsrates .....	12
Festsetzung der Bau- und Einrichtungsbeiträge an Gemeinde- und Bezirkskrankenanstalten, Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	20	Teuerungszulagen für die Jahre 1965 und 1966 an:	
Finanzielle Leistungen des Staates an die Kindergärten und Versicherung der Kindergärtnerinnen, gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	43	Behördemitglieder und Staatspersonal, Mitglieder des Regierungsrates, Lehrer der Primar- und Mittelschulen, Rentenbezüger der Versicherungskasse und der Lehrerversicherungskasse,	
Lehrerbesoldungsgesetz, Ausführungsdekret zu Artikel 13, Antrag des Regierungsrates .....	11	Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	54
Organisation der Direktion der Bauten und Eisenbahnen, Antrag des Regierungsrates .....	29	Umlegung von Baugebiet und die Grenzregulierung,	
		Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission sowie Eintretensreferat vor der Kommission des Grossen Rates von Prof. Dr. F. Gygi, .....	21
		gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission und Ergebnis der Beratung vom 15./16. Februar 1965 .....	32
		Umschreibung der reformierten Kirchgemeinden im Kanton Bern und die Organisation der evangelisch-reformierten Kirchensynode, Abänderung des Dekretes vom 26. Februar 1942,	
		Antrag des Regierungsrates .....	39
		Veranlagung und Bezug der Steuern von Fremdarbeitern (Steuerbezug an der Quelle),	

Beilage Nr.	Beilage Nr.
Ergänzung des Dekretes vom 6. September 1956,	Neues Kraftwerk Bannwil,
Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	Vortrag und Antrag des Regierungsrates .. 28
Veranlagung der direkten Staats- und Gemeindesteuern, Abänderung und Ergänzung des Dekretes vom 5. September 1956,	Voranschlag für 1966,
Vortrag und gemeinsamer Antrag des Regierungsrates und der Kommission .....	Vortrag der Finanzdirektion (der Voranschlag ist nur im broschierten Heft IV, Novemberession, gedruckt, als Beilage) ..... 46
<b>Grossratsbeschlüsse</b>	
Kantonalbank und Hypothekarkasse, Erhöhung des Dotationskapitals,	
Vortrag und Antrag des Regierungsrates .. 34	
Nachkredite für das Jahr 1964,	
Antrag des Regierungsrates .....	
<b>Direktionsgeschäfte</b>	
	1
	22
	35
	48
<b>Berichte</b>	
	Finanzlage und Voranschlag für 1966,
	Vortrag der Finanzdirektion ..... 47